

ОХОТНИК

Jægeren

Слова В. ШУЛЬЦА

Worte von W. SCHULS

Перевод В. Коломийцева

Ноты с сайта - www.notarhiv.ru

Presto

p

на р

p

Чуть свет, о-хот-ник наш ли-хой у-
 Die Mor-gen-sonn' die Vög-lein weckt. Es
 I Mor-gen-so-len Lær-ken sang mens

- кра-сил свой кар-туз лист-вой, е-му стре-лять по-ра, е-
 hat sich an den Hut ge-steckt ein Reis der Jä-ger fein, ein
 frej-dig Jæg-ren Hat-ten svang og stak en Gren der-i, og

- му стрелять по-ра.
 Reis der Jä-ger fein.
 stak en Gren der-i.

„А-ту, Тре-зор!
 Und huss, huss, huss,
 Og huss, huss, huss,

Я бу-дуспор!“
 heizt er den Hund,
 jog han sin Hund

К гу-бам при-жав
 Er setzt sein Horn
 og glad sit Horn

свой звонкий рог
 wohl an den Mund
 sat-te for Mund:

p
тру - бит: „Тра - па - па - па!“
und bläst tra - ra - da - rein,
Tra - ra, tra - ra, tra - ri,

Тра - па, тра - па - па -
und bläst tra - ra - da -
tra - ra, tra - ra, tra -

- па!“
- rein.
- ri.

cresc.
К ру - бам при - жав свой звон - кий рог,
Er setzt sein Horn wohl an den Mund
Han sat - te glad sit Horn for Mund,

тру -
und
tra -

più cresc.

- бит: „Тра - па - па - па!“
bläst tra - ra da - rein,
- ra, tra - ra, tra - ri,

f
„Тра - па, тра - па,
und bläst tra - ra,
tra - ra, tra - ra,

poco rit. a tempo

тра - па!“
da - rein.
tra - ri!

p

И пусть е - го кам - зол ды - ряв, он все ж ко - роль в те -
 Trüg' auch den Rock zer - schlis - sen er, im Wald wär Kö - nig
 Selv om hans Frak en Flaen - ge faar, i Sko - ven har han

- ни дуб - рав, здесь двор е - го и трон, здесь двор е - го и
 er und Herr, tra - ra, tra - ra, tra - rei, tra - ra, tra - ra, tra -
 Kon - ge - kaar, tra - ra, tra - ra, tra - ri, tra - ra, tra - ra, tra -

f

трон.
 - rei.
 - ri!

Вот по - че - му он горд на взгляд,
 Drum ist so stolz und frisch sein Mut,
 Der - for han el - sker højt paa Jord,

p

и пу - ще всех зем - ных ус - лад
 und es ge - fällt ihm nichts so gut
 un - der de mün - tre Fug - les Kor, o - als sin

- хо - ту лю - бит он, о - хо - ту лю - бит он; и
 wie die Jä - ge - rei, als wie die Jä - ge - rei, und
 Jagt i Skov og Lid, sin Jagt i Skov og Lid; der -

p

cresc. *più cresc.*

пу - щев всех зем - ных услад, о - хо - ту лю - бит он,
 es ge - fällt ihm nichts so gut als wie die Jä - ge - rei,
 - for han el - sker højest paa Jord, sin Jagt i Skov og Lid,

cresc. *marcato* *più cresc.*

f *poco rit.*

о - хо - ту лю бит
 als wie die Jä ge -
 sin Jagt i Skov og

a tempo

он.
 - rei.
 Lid.

ff *p*

p
Коль вмес - то ла - ни он в ле - су встре - ча - ет де - ви -
Und träf' statt Hirsch und Reh im Tann, er auch ein ad - lig
Og træf - fer han for Hjort og Hind en Dag en A - dels

- ду - кра - су, е - е це - лу - ет он, е - е це - лу - ет
Fräulein an, er tät sie küs - sen frei, er tät sie küs - sen
Frø - ken fin, et Kys! hun bli'r ej fri! Et Kys! hun bli'r ej

он.
frei.
fri.

f
„Ну, не сердись,
Sein müsst sie sein
Hans er hun, hans

будь мне женой!
wie das Ge.tier
som høert et Dyr

Ты дичь мо - я в глу - ши лесной!
im fri - schen grü - nen Wald - re.vier,
i Skov og Mark, paa Fjeld og Myr.

p *cresc. poco a poco*

Ну, не сер - дись будь мне же - ной! Ты
sein *müsst sie* *sein* *wie das Ge - tier* *im*
Hans er hun, hans som høert et Dyr i

p *cresc. poco a poco*

cresc. *più cresc.*

дичь мо - я в гла - ши лесной! И я в те - бя влюб -
fri - schen grü - nen *Wald - ge - vier,* *tra - ra, tra - ra, tra -*
Skov og Mark, paa Fjeld og Myr, *tra - ra, tra - ra, tra -*

cresc. *più cresc.*

f *poco rit.*

- лен! И я в те - бя ВЛЮБ -
- rei, *tra - ra, tra - ra,* *tra -*
- ri, *tra - ra, tra - ra,* *tra -*

a tempo *stringendo*

- лен!
- rei.
- ri.